

Договор № П-0901

г. Минск

08 июля 2022

Научно-производственное общество с дополнительной ответственностью "ФАРМЭК" (НПОДО "ФАРМЭК"), именуемое в дальнейшем "Исполнитель", в лице лица ведущего специалиста сектора сбыта и маркетинга Новоселецкого А.А., действующего на основании Доверенности №3 от 04.01.2021г. с одной стороны, и SC "BIO-MARKET" S.R.L., именуемое в дальнейшем "Заказчик", в лице

действующего на основании _____,
с другой стороны, заключили настоящий договор о нижеследующем:

1 ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1 В соответствии с настоящим договором Исполнитель изготавливает и поставляет, а Заказчик оплачивает и принимает следующий товар:

№	Наименование товара	Ед. изм.	Кол-во	Цена за ед. без НДС, (Евро)	Стоимость без НДС, (Евро)	Ставка НДС, %	Сумма НДС, (Евро)	Стоимость с НДС, (Евро)
1	Комплекс поисково-диагностический "Прогресс" ФК-01	шт	1					
2	Измеритель давления газа ФД-09	шт	25					
3	Газоанализатор ФП11.2К	шт	3					

1.2 Цель приобретения - для вывоза за пределы Республики Беларусь

2 ПРАВО СОБ

2.1 Право собственности на приобретенный товар от Исполнителя переходит к Заказчику в момент отгрузки со склада Исполнителя, что подтверждается ТН или ТТН.

3 КАЧЕСТВО, КОМПЛЕКТНОСТЬ

3.1 По качеству и комплектности товар соответствует паспорту (ПС), который посылается вместе с товаром.
3.2 В случае обнаруженного Заказчиком несоответствия товара по качеству и комплектности Исполнитель в течение 20 календарных дней производит доукомплектование товара или замену его другим качественным, комплектным товаром.
3.3 Гарантийный срок службы товара исчисляется со дня его выдачи со склада Исполнителя и составляет: 18 месяцев.
3.4 Средства измерений поставляются Исполнителем Заказчику поверенными, в том числе в случаях гарантийного и постгарантийного обслуживания.

4 СРОКИ И ПОРЯДОК ПОСТАВКИ

4.1 Условия поставки - франко-склад Исполнителя. Отгрузка осуществляется по адресу:

Республика Беларусь, г. Минск, ул. Жилуновича, 2В, комн. 13-31 (2 этаж)

4.2 Товар выдается со склада Исполнителя при наличии у получающего лица подписанного с его стороны настоящего договора и доверенности.

4.3 Поставка товара осуществляется в течение 65 рабочих дней с момента поступления 100% предоплаты на расчетный счет Исполнителя. Заказчик обязан в течение двух рабочих дней с даты подписания договора отправить подписанный экземпляр договора Исполнителю.

5 ЦЕНЫ И ПОРЯДОК РАСЧЕТОВ

5.1 Валютой расчетов по договору является - Евро.

5.2 Заказчик оплачивает товар согласно Счета № П-0901 от 08 июля 2022 г. Цены на продукцию Исполнителя установлены согласно Протокола № П-0901 от 08 июля 2022 г., утвержденного в установленном порядке. Все расходы при проведении банковских операций (комиссионные банков, в том числе банков-корреспондентов) оплачивает Заказчик.

5.3 Цены действительны в течение 30 календарных дней со дня составления договора.

5.4 Заказчик осуществляет оплату товара за счет собственных средств.

5.5 Общая сумма договора:

13 020,00 = Тринадцать тысяч двадцать евро (в т.ч. НДС -).

5.6 Условия оплаты: 100% предварительная оплата.

6 ИМУЩЕСТВЕННАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ

6.1 Спорные вопросы регулируются путем переговоров сторон и предъявления претензий. При недостижении согласия Сторон - экономическим судом в соответствии с законодательством Республики Беларусь.

6.2 В случае нарушения сроков поставки Исполнитель уплачивает пеню в размере 0,1% стоимости не поставленного или недопоставленного в срок товара за каждый день просрочки в пользу Заказчика при выставлении обоснованной претензии Заказчиком.

7 ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ

7.1 Срок действия договора: с 08 июля 2022 до исполнения Сторонами своих обязательств.

7.2 Документы, полученные по факсимильной связи, электронной почте, имеют юридическую силу до момента обмена Сторонами оригиналами.

7.3 В случае не предоставления заявления о ввозе товаров и уплате косвенных налогов в налоговые органы государств-членов Евразийского экономического союза по истечении 60 дней со дня отгрузки товара, Заказчик возмещает ущерб в размере суммы уплаченного Исполнителем НДС в бюджет Республики Беларусь.

8 ФОРС-МАЖОРНЫЕ ОБСТОЯТЕЛЬСТВА

8.1 В случае наступления форс-мажорных обстоятельств (например: пожар, военные действия, экономические санкции и др. обстоятельства), препятствующие выполнению договора, сроки поставки отодвигаются соразмерно времени в течение которого действуют такие обстоятельства. В случае, если вследствие обстоятельств форс-мажора просрочка в выполнении договора составит более 65 дней, обе стороны вправе расторгнуть договор.

9 АДРЕСА И РЕКВИЗИТЫ СТОРОН

Исполнитель:

НПОДО "ФАРМЭК"

Республика Беларусь, БЕЛАРУСЬ, 220013, Минск, ул. Кульман, 2-2, комн. 445,

УНП: 100162047, ОКПО: 14509150

р/с BY27PJCB30120010695010000978 Банковский центр

обслуживания 111 PRIORBANKCOMPANY

Банк получателя: ОАКБ "PRIORBANK"

Код SWIFT: PJCB BY 2X

REUTERS DEALING: PRBM

Банк-корреспондент:

Raiffeisen Bank International AG:

Institution RZBAATWW

Institution PJCBVY2XXXX

кор. счет: 55.045.512

Заказчик:

SC "BIO-MARKET" S.R.L.

г. Кишинев, ул. Академическая, 10, оф. 44,

IBAN MD27MO2224ASV54705297100 RUB

BC "Mobiasbanca-Groupe Societe Generale"

МФО MOBBMD22

ф/к 10056000004260

НДС 0206034

Ведущий специалист

А.А. Новоселецкий



ДИЛЕРСКИЙ ДОГОВОР № 9/2023

г. Минск

«18» января 2023г.

РУП «БЕЛГАЗТЕХНИКА», г. Минск, Республика Беларусь, именуемое в дальнейшем «Поставщик», в лице директора Оболенского В.Е., действующего на основании Устава, с одной стороны, и SC «BIO-MARKET» SRL, г. Кишинэу, Республика Молдова, именуемое в дальнейшем «Дилер», в лице директора Владимира Хынку, действующего на основании Устава, с другой стороны, заключили настоящий договор о нижеследующем:

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

- 1.1.. В соответствии с настоящим договором стороны устанавливают и регулируют сбыт Дилером на территории, указанной в п. 1.6 настоящего договора (далее - территория продаж), продукции (газовое оборудование, приборы для эксплуатации систем газоснабжения) производства РУП «БЕЛГАЗТЕХНИКА».
- 1.2. Цель приобретения – вывоз продукции за пределы Республики Беларусь для последующей реализации.
- 1.3. Поставщик поручает, а Дилер берет на себя обязательства по реализации продукции Поставщика в соответствии с п. 1.1. договора по отдельным договорам поставки на основании письменных заявок Дилера.
- 1.4. Номенклатура и количество продукции определяется в спецификациях, прилагаемых к отдельным договорам поставки.
- 1.5. Дополнительным условием настоящего дилерского договора (далее - Договора) является обеспечение реализации продукции, изготавливаемой Поставщиком путем ежеквартального согласования ожидаемого объема продаж с учетом п.1.1. настоящего дилерского договора.
- 1.6. Регион деятельности Дилера – Республика Молдова.

2. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ ПОСТАВЩИКА

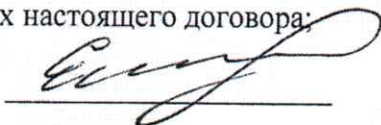
Поставщик обязуется:

- 2.1. обеспечивать Дилера необходимой информацией, технической документацией, а также оказывать иную информационную поддержку, относящуюся к поставляемой Дилеру продукции, которая может способствовать увеличению объема продаж;
- 2.2. по отдельной договоренности обеспечивать доставку продукции в адрес Дилера или отгрузку, по его указанию, в адрес конечных потребителей;
- 2.3. выполнять заказы Дилера на изготовление продукции в необходимом количестве и ассортименте, указанном в заказе Дилера в согласованные сроки в соответствии с отдельными договорами поставки;
- 2.4. в письменном виде по электронной почте уведомлять Дилера обо всех изменениях в номенклатуре производимой продукции, появлении нового ассортимента или его цены в течение 10 (десяти) рабочих дней с момента принятия решения о предполагаемых изменениях;

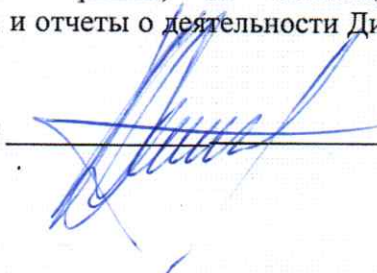
Поставщик имеет право:

- 2.5. требовать от Дилера предоставления информации о принимаемых им мерах по продвижению продукции на рынке Республики Молдова, перспективах сбыта продукции на территории Республики Молдова, об ожидаемых потребностях рынка, предоставления списков покупателей продукции и иной информации согласно настоящему договору;
- 2.6. осуществлять поставку продукции другому (другим) дилеру на территории продаж Дилера либо путем заключения договоров непосредственно с покупателями (потребителями) товара в случае экономически обоснованной необходимости либо при невыполнении условий настоящего договора Дилером (которое выражается в невыполнении Дилером ежемесячного плана объема продаж), предварительно известив об этом Дилера;
- 2.7. запрашивать и получать у Дилера информацию о рынке, не являющуюся конфиденциальной по отношению к продавцу-конкуренту, и отчеты о деятельности Дилера в рамках настоящего договора;

Поставщик



Дилер



- 10.6. Для оперативного выполнения условий настоящего договора допускается обмен документами, связанными с исполнением условий договора, по факсимильной связи/электронной почте. Документооборот по настоящему договору посредством факсимильной связи/электронной почте юридически действителен при последующем обмене оригиналами документов.
- 10.7. В случае систематического невыполнения Дилером п. 1.1. настоящего договора, маркетинговой политики и иных обязательств, предусмотренных настоящим договором, равно как и при не достижении основных целей и задач настоящего договора, в частности невыполнении годового плана продаж либо систематическом (в соответствии с согласованным сроком) невыполнении ежемесячных планов продаж Поставщик вправе расторгнуть договор в одностороннем порядке.
- 10.8. Договор составлен в двух экземплярах, имеющих одинаковую юридическую силу, по одному экземпляру для каждой из сторон и состоит из трех страниц, на каждой из которых проставлены подписи представителей сторон.
- 10.9. Настоящий договор вступает в силу с даты подписания и действует по 31.12.2023 г. но в любом случае до полного исполнения сторонами своих обязательств по настоящему договору. Окончание срока действия договора не освобождает виновную сторону от ответственности за его неисполнение.

11. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА, БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

«ПОСТАВЩИК»

РУП «БЕЛГАЗТЕХНИКА»
220015, Республика Беларусь, г. Минск,
ул. Гурского, 30.
тел.: (+375 17) 375-67-84, факс: 377-63-86
E-mail: marketing@belgastech.by
Correspondent account: 36089449
Correspondent bank:
CITIBANK N.A.,
New York City, USA
SWIFT: CITI US 33
for enrollment RUP "BELGASTECHNIKA"
UN 100270876,
IBAN: BY 05 PJCB 30120707521000000840
SWIFT: PJCB BY 2X
bank: PRIOR BANK, Minsk, Republic of Belarus



Директор

Е.В. Оболенский

«ДИЛЕР»

SC "BIO-MARKET" SRL
2028, Республика Молдова
г. Кишинэу, ул. Академией, 10, кв. 44,
Тел. +37379-43-37-52
Т/ф +37322-73-96-32
E-mail: bio-market@hotmail.com
IBAN MD58EC000000222467161514
BIC ECBMMD2X
BC 'EuroCreditBank' S.A.
Фискальный код 1005600004260
Код НДС 0206034



Директор

Владимир Хынку

VERTRAG No. 13/I
vom 15 April 2022
die Lieferung von Gaslecksuchgeräte

Контракт №13/I
от 15 апреля 2022
на поставку приборов по поиску
утечек газа

1 VERTRAGSPARTEIEN

Die Firma

Hermann Sewerin GmbH,
Robert-Bosch-Str.3
D-33334 Gütersloh, Deutschland,
gesetzlich vertreten durch
Herrn Swen Sewerin, Geschäftsführer
im folgenden VERKÄUFER genannt

Die Firma "Analitgas-Service" DP
Mosralivska-str. 6
61004, Kharkov
Ukraine, Gesetzlich vertreten durch
Herrn Mikhail Liberman, Geschäftsführer
im folgenden Dealer genannt

und Firma
SC „Bio-Market“ SRL
Str.Academiei, 10 of.44, Chisinau,
Republic of Moldova,
Gesetzlich vertreten durch
Herrn V. Hincu, Direktor
im folgenden KÄUFER genannt, schließen folgenden
Liefervertrag:

2 LIEFERGEGENSTAND

2.1 Der VERKÄUFER liefert an den KÄUFER
Gaslecksuchgeräte, Werkzeuge und Zubehör
gemäß der von beiden Seiten gesondert zu
schließenden Einzelkaufverträge, auf welcher dieser
Rahmenvertrag Anwendung findet, sofern in den
Einzelkaufverträgen nichts abweichendes vereinbart
wird.

2.2 Der VERKÄUFER liefert folgende
Unterlagen / Dokumente mit der Lieferung:
- Ursprungszeugnis (1 Original, 2 Kopien);
- Rechnung (3-fach);
- Packliste (3-fach);
- CMR-Frachtbrief (LKW) oder AWB (Luftfracht);
- Bedienungsanleitungen für Gerätetechnik
(CPT,DDU)
(geliefert vom Dealer)
- Werksprüfzeugnisse

2.3 Die Einzelkaufverträge kommen erst durch die
Unterzeichnung des Einzelkaufvertrages durch
beide Vertragsparteien und Zugang des
Dokumentes beim Erstunterzeichnenden zustande.

3. GESAMTVOLUMEN DES VERTRAGES

Der Lieferumfang der Einzellieferungen wird in den
Einzelkaufverträgen festgelegt.
Die konkrete Höhe im Anhang zu diesem Vertrag.

4. ZAHLUNGSBEDINGUNGEN

4.1 Die Rechnungsstellung unter diesem Vertrag erfolgt
in EUR.
4.2 Der Gesamtpreis einer in der Anlage zu diesem
Vertrag angegeben.
4.3 Der Gesamtpreis einer Lieferung gemäß Einzel-
kaufvertrag ist laut Rechnung in EUR ohne jeden
Abzug frei Zahlstelle des VERKÄUFERS zahlbar.
Die Zahlung erfolgt durch Banküberweisung auf das
Konto des VERKÄUFERS:

1. Договаривающиеся стороны:

Фирма:

"Герман Северин"ООО
ул.Роберт- Бош 3
D- 33334 Гютерслоу,Германия
в лице коммерческого директора
г-на Swen Sewerin,
именуемая в дальнейшем "ПРОДАВЕЦ",

Фирма: "Аналитгаз - Сервис" ДП
ул.Октябрьской Революции 57/ 59
61004 ,г. Харьков, Украина
в лице исп.директора г-на Михаила Либермана
именуемая в дальнейшем "ДИЛЕР", с одной стороны,

и фирма
SC „Bio-Market“ SRL,
ул. Академией, 10, оф. 44,
Кишинэу,
Республика Молдова
в лице директора г-на Хынку Владимира
именуемая в дальнейшем "ПОКУПАТЕЛЬ" с другой стороны,
заключили настоящий контракт о нижеследующем:

2. ПРЕДМЕТ КОНТРАКТА

2.1 ПРОДАВЕЦ продает ПОКУПАТЕЛЮ газоиндикаторные
приборы и принадлежности согласно оформляемому и
подписываемому обеими сторонами Приложению, на
которые распространяется действие настоящего
рамочного договора, в случае, если в Приложениях не
предусмотрены дополнительные изменения.

2.2 ПРОДАВЕЦ поставяет на каждую поставку
следующие документы/документацию:
- сертификат происхождения;
- счет-фактура (2 экземпляра);
- упаковочный лист;
- товарно-транспортная накладная (CMR – для
поставок грузовиком или AWB - для поставок
авиатранспортом) (CPT, DDU);
- руководство по эксплуатации аппаратов
(поставляется ДИЛЕРОМ)
- заводские сертификаты

2.3 Контракт вступает в силу после его подписания всеми
сторонами и при получении подписанного варианта
исполнителями Контракта.

3. ОБЩАЯ СУММА КОНТРАКТА

Общая сумма контракта в течение действия контракта
является неизменной. Конкретные суммы указаны в
Приложениях к настоящему контракту.

4. УСЛОВИЯ ОПЛАТЫ

4.1 Все расчеты согласно данного контракта выполняются
в евро
4.2 Общая стоимость контракта указана в Приложении к
данному контракту.
4.3 Общая сумма поставки в EUR в соответствии с
конкретным Приложением переводится банковским
переводом без вычетов "франко банк ПРОДАВЦА" и
без учета возможных колебаний валютного курса на
расчетный счет ПРОДАВЦА:

Liefertermin / Срок поставки: 70 дней после оплаты
70 tages nach der Zahlung

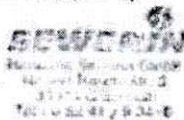
Preise gültig bis 15.05.2022 / Цены действительны до 15.05.2022 г

VERKAUFER / ПРОДАВЕЦ:

Hermann Sewerin GmbH
Robert-Bosch-Strasse 3
33334 Gutersloh
Deutschland
Tel: +49-5241-9340
Fax: +49-5241-934444

Folksbank Gutersloh, Friedrich-Ebert-Str.73-75
33330 Gutersloh
(BLZ 478 601 25)
SWIFT: VBGTE3MXXX
IBAN: DE23 4786 0125 1010 5500 00
Konto-Nr: 1010 550 000
Gutersloh, April 2022

Swen Sewerin/ Свен Северин
Geschäftsführer/ Коммерческий директор



S. Sewerin

KAUFER / ПОКУПАТЕЛЬ:

SC „Bio-Market“ SRL
ул. Академией, 10 оф. 44
мун. Кишинэу, Молдова
Налоговый код 1005600004260
IBAN № MD23MO2224ASV43460167100
BC „Mobiasbanca-Groupe Societe Generale“, Кишинэу, Молдова,
SWIFT: MOBBMD22

[Signature]
Hincu Volodimir / Director
Хынку Володимир / Директор



DILER/ ДИЛЕР

Фирма "Аналитаз - Сервис" ДП / "Analitgas-Service"
DP

ул. Москалевская 6
61004, г. Харьков, Украина
Тел: 0038 057 733 34 66

ЕГРПОУ / BLZ: 30655133

Inter Intermediary Bank:

Deutsche Bank AG Frankfurt am Main, Germany

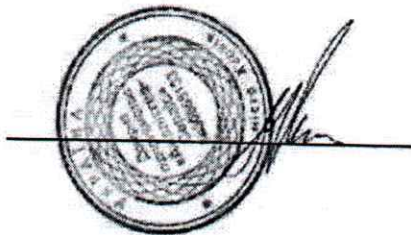
SWIFT: DEUTDEFF

Beneficiary Bank: JSC "ALFA-BANK", Kyiv, Ukraine

SWIFT: ALFAUAUK, Acc. N 947402400

Beneficiary: Name: DP "Analitgas-Service"

IBAN: UA 40 300346 0000026004014227701



Mikhail Liberman / Михаил Либерман
Geschäftsführer / Исп. директор



Camelia Deschu

Kompy: Bv



S2600 4600.pdf

717 KB



Buna ziua domnule Hincu,

Va doresc multa sanatate si an nou cu bine!

Va multumesc pentru solicitare si pentru interesul acordat produselor noastre.

Manometrul S2650 a fost scos din fabricatie, de aceea va putem propune doua variante: S2650 (cu domeniu 8000 mbar, in rest similar cu S2650) sau S4650 (produsul superior, dar cu domeniu 5000 mbar).

MANOMETRU digital portabil S2600 / S4600 ST

- functii: manometru, vacuummetru, manometru diferential pentru medii gazoase
- domenii de masura: -1000/+5000 mbar (S4650 ST); -1000/+8000 mbar (S2650; S4650 ST)
- alimentare: baterii (S2600) / acumulatori (S4600 ST)



certificat de etalonare



precizie inalta datorata microprocesorului incorporat

- selectare a diverselor unitati de masura
- husa de protectie cu magneti

Suplimentar pt. S4600 ST

- interfata Bluetooth® pentru comunicare cu FlowTemp STx®, CAPB®
- incarcator de la retea pentru acumulator
- port IR pt. posibilitate de imprimare

Pret unitar S2650:

Pret unitar S4650:

Discount pentru 9 bi

Termen de livrare: 3+

Dimensiuni aprox: 8 l

Va rog sa ma contacta

Cu stima / Viele Gruesse,
Camelia Deschu



AFRISO

SC AFRISO SRL

050681 Bucuresti, sect. 5

Bvd. Tudor Vladimirescu 45 A,

Tel: +4021-410.07.02; Fax: +4021-410.07.12;

Mobil: +40722299181

www.afriso.ro; camelia.deschu@afriso.ro

www.analizaredegaze.ro; www.contoare-zenner.ro

QUOTE N# O202400008

ILLKIRCH-GRAFFENSTADEN le 10/01/2024

SC "Bio-Market" SRL
str. Academiei, 10, of. 44

MD2028 CHISINAU
Republic of Moldova

Valable jusqu'au 10/03/2024
A l'attention de M. Vladimir HINCU
Version
Téléphone +373 (79) 433752
Fax
Affaire suivie par M. Christophe DURR
Votre consultation email
N° fournisseur

Commentaires Quote for 2 Inspectra aTEX/IECex according to the brochure attached
=====

Leadtime : less 120 days at receipt of the order and prepayment.
Incoterm : Ex-Works Gazomat facilities / France
Option test kits including regulator + gas cylinder + special packing.
Payment term : 100 % with the order.

Page 1/ 2

n° poste	Référence vente Libellé vente	Quantité Date livraison / délai	Prix unitaire Remise	Montant H.T. Taux T.V.A.
-------------	----------------------------------	------------------------------------	-------------------------	-----------------------------

001 02767

02767

INSPECTRA LASER IECEx ATEX Portable
Full Range 0ppm at 100% vol Gas,
II2G Ex ib op is IIB T3 Gb INERIS 19ATEX0018X,
II2G Ex ib op is IIB T3 Gb IECEx INE 19.0017X,
Composition of the detector: INSPECTRA LASER 1PPM /
100% CH4 ATEX IECEx,
Storage case,
Charger 100 / 230VAC Automatic with power cord FILTERS,
KEY ERGOTS CAP FILTERS, HARNESSSES, Modular carbon
fiber suction cup rod, Accessories (wrench and screwdriver),
Notice and certificate ** Testing kit is not included.

Ex II2G Ex ib op is IIB T3 Gb

002 **BCODE-02201-0006**
ORIGIN CERTIFICATE / EUR1
02285

1,000 UNITE

ja

Incoterm	Ex-Works	Accord	Net H.T.
Paiement	A la commande		T.V.A.
Mode	virement		T.T.C. EUR

Commentaires

GAZOMAT 11, rue de l'industrie 67400 ILLKIRCH-GRAFFENSTADEN France .Tél. +33 (3) 69 24 37 80 Fax.

www.gazomat.com

Sarl au capital de 150.000,00€ - SIREN 349 155 267 RCS Strasbourg - SIRET 349 155 267 00033 - APE2651B - N° TVA intracomm. : FR61 349 155 267
Banques : CIC Est IBAN FR76 3008 7330 8100 0253 7590 110 (SWIFT CMCIFRPP) - SOCIETE GENERALE IBAN FR76 3000 3023 6000 0200 1356 528 (SWIFT SOGEFRPP)

КОНТРАКТ

купли-продажи товаров № 23-1/21

г. Киев

«12» февраля 2021 г.

Общество с ограниченной ответственностью «ТЕМИО», именуемое в дальнейшем ПРОДАВЕЦ, в лице Директора Боднаря Александра Андреевича, действующего на основании Устава, с одной стороны, и SC «Bio-Market» SRL, именуемое в дальнейшем ПОКУПАТЕЛЬ, в лице Директора Хынку Владимира Ивановича, действующего на основании Устава, с другой стороны, вместе именуемые «Стороны», договорились о нижеследующем:

1. ПРЕДМЕТ КОНТРАКТА

1.1. ПРОДАВЕЦ производит и продаёт, а ПОКУПАТЕЛЬ покупает газосигнализаторы переносные (течеискатели газа) (в дальнейшем – «ТОВАР»), наименование, количество, ассортимент, цена за единицу которого указаны в согласованных Сторонами Спецификациях (Приложениях к Контракту № 23-1/21 от 12.02.2021 г.), которые являются неотъемлемой частью настоящего Конtrakта.

1.2. Поставка ТОВАРА осуществляется одной партией на основании согласованных Спецификаций, подписанных Сторонами.

2. ЦЕНА И ОБЩАЯ СТОИМОСТЬ КОНТРАКТА

2.1. Валютой данного Конtrakта являются доллары США. Общая сумма Конtrakта составляет **1 500,00 долларов США** (Одна тысяча пятьсот долларов США).

2.2. Цены на ТОВАР включают стоимость стандартной упаковки и маркировки.

3. ПОСТАВКА ТОВАРА

3.1. Конкретная партия ТОВАРА отгружается ПОКУПАТЕЛЮ в течение 20 (двадцати) банковских дней с момента получения оплаты, за данную партию ТОВАРА, на расчетный счет Продавца.

3.2. ТОВАР поставляется на условиях FCA г. Киев (Инкотермс 2010). Датой поставки считается дата отметки Украинской таможни в транспортной накладной CMR.

3.3. Способ доставки должен обеспечивать надлежащую сохранность ТОВАРА во время транспортировки.

3.4. В течение 12 (двенадцати) часов с даты отправки ТОВАРА из пункта отгрузки ПРОДАВЕЦ обязан проинформировать по телефону (факсу) об этом ПОКУПАТЕЛЯ.

3.5. Транспортировка ТОВАРА осуществляется за счёт ПРОДАВЦА.

Для выполнения поставки, ПРОДАВЕЦ обязан предоставить следующие документы:

- товаросопроводительные документы (таможенная декларация, товарная накладная, счет-фактура — инвойс, упаковочный лист, сертификат происхождения СТ-1);
- инструкции по пользованию и эксплуатации ТОВАРА;
- иные необходимые документы.

3.6. Сигнализаторы газа и другая продукция должны быть упакованы в упаковке производителя, соответствующей требованиям технических условий на поставляемый ТОВАР (ТУ У 23161579.001-2000, ТУ У 23161579.002-2001, ТУ У 31.6-23161579-004-2004).

3.7. Все надписи на упаковке должны быть выполнены на русском языке.

4. УСЛОВИЯ РАСЧЕТОВ

4.1. Оплата конкретной партии поставленного по настоящему контракту ТОВАРА осуществляется ПОКУПАТЕЛЕМ следующим образом:

- 100 (сто) % стоимости партии ТОВАРА оплачивается путем предоплаты на основании выставленного ПРОДАВЦОМ Счета (Спецификации) в течение 5 (пяти) банковских дней с даты выставления Счета (Спецификации).

4.2. Платежи за поставляемые по настоящему контракту партии ТОВАРА осуществляются ПОКУПАТЕЛЕМ путем перевода подлежащих оплате сумм на счет ПРОДАВЦА в Банке:

АО «ОТП Банк», г. Киев

IBAN: UA 77 300528 0000026007001360863

Код ОКПО 38271820

Swift: OTPVUAUK

Банк корреспондент:

Deutsche Bank Trust Company Americas, USA, New York

Account No. 04448427

Swift: BKTRUS33

прекращении действия обстоятельств, препятствующих исполнению стороной своих обязательств. Надлежащим свидетельством наличия и продолжительности вышеуказанных обстоятельств являются сертификаты, выданные соответствующими Торгово-промышленными палатами стран ПРОДАВЦА или ПОКУПАТЕЛЯ.

7.2. Все споры и разногласия, которые невозможно решить путём переговоров, передаются на рассмотрение Хозяйственного суда г. Киева, который рассматривает данные споры с применением норм материального и процессуального права Украины.

8. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

9.1. Любые изменения и дополнения к настоящему контракту имеют силу только в том случае, если они совершены в письменной форме и подписаны уполномоченными представителями обеих сторон.

9.2. Договор и все документы, образующиеся при его исполнении, переданные факсимильной связью, имеют юридическую силу.

9.3. После подписания настоящего контракта все предшествующие переговоры и переписка перестают иметь юридическую силу.

9.4. Приложение к настоящему контракту составляет его неотъемлемую часть.

9.5. Во всем остальном, что не предусмотрено настоящим Контрактом, применяются положения действующего законодательства Украины, регулирующие отношения по договору поставки.

9.6. Настоящий контракт подписан в двух подлинных экземплярах на русском языке, оба экземпляра имеют одинаковую силу.

9.7. Настоящий Контракт вступает в силу с момента его подписания и действует до 31.12.2020 года, но в любом случае до полного исполнения своих обязательств Сторонами по настоящему Контракту.

9. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА СТОРОН.

ПРОДАВЕЦ:

ООО «ТЕМИО»

Почтовый адрес:

Украина, 03067, г. Киев, а/я 47

Юридический адрес:

Украина, 03148, г. Киев, ул. Королева, 9-Б

Код ОКПО 38271820

АО «ОТП Банк», г. Киев

IBAN: UA 77 300528 0000026007001360863

г. Киев

Тел./Факс (044) 404-44-14/15/17



Директор Боднар А.А.

ПОКУПАТЕЛЬ:

SC «Bio-Market» SRL

MD-2028, or. Chisinau, Republica Moldova

str. Academiei 10, of. 44

VAT no. 0206034

Cert. no. 1005600004260

Bank:

B.C. "Victoriabank" S.A. fil. nr. 17, Chisinau

IBAN: MD22VI022241700000385USD

BIC: VICBMD2X457



Директор

Хынку В.И.

ООО "К В А З А Р"

Россия, Республика Башкортостан
450076, г.Уфа, ул.Коммунистическая, 23
тел. (347) 251-75-15, 2 251-56-60,
251-09-44, 250-79-28
факс (347) 250-79-28, 251-75-15
телетайп 162375 Сила
E-mail: kvazarg@mail.ru
www.kvazar-ufa.ru

ИНН 0275023098 КПП 027501001
Р/сч 40702810300000000116 ОАО «Региональный
банк Развития» г.Уфа
К/сч 301018103000000000766 БИК 048073766
ОКОНХ 71500 ОКПО 12719185
ОГРН 1020202776758 от 22 декабря 2002г

Исх. №192 от 11 марта 2022 г.

Директору Bio-Market SRL
Хынку Владимиру Ивановичу

В ответ на Ваш запрос сообщаем цены и сроки отгрузки на
интересующую продукцию:

№	Наименование товара	Цена с НДС=0% в руб за ед-цу
1	Аппаратура АНПИ	
2	Трассодефектоискатель Квазар	
	Сертификат СТ-1	
	Таможенное оформление	

Срок отгрузки 15 рабочих дня

Доставка: Самовывоз.

С уважением
Директор



Ю.С. Жолобов

ООО «ЭЛЕКТРОПРИБОР»

Россия, 141191, Московская область, г.Фрязино, ул.Барские пруды, д.1, оф. 4
Тел./факс: (495) 258-91-11, (49625) 55-4-55
Internet: www.electronpribor.ru Email: info@electronpribor.ru

Исх. № К-8462/280322 Куда: SC BIO-MARKET
от 28.03.2022. г.

Коммерческое предложение

В ответ на Ваш запрос предлагаем поставку следующего оборудования:

№ п/п	Наименование	Цена за шт. с НДС, руб.	Кол- во	Общая сумма руб. с НДС	Срок отгрузки
1	АНПИ - искатель повреждения изоляции трубопроводов				
2	ОРИОН ИП-01 - измеритель потенциалов цифровой				

ИТОГО на условиях EXW Фрязино:

Оплата: предоплата 100%, по счету Исполнителя

Таможенное оформление - 36 000 руб. РФ(без сертификата происхождения)

С уважением,
Генеральный
директор



Бляблин Илья
Владимирович

Исполнитель:
Надежда Лебедева
(495) 258-91-11, доб. 110